

**F-Kourou: Occupational clothing, special workwear and accessories**  
**OJ S 2/2013 03/01/2013**  
**Contract award notice**  
**Supplies**

**Directive 2004/18/EC**

**Section I: Contracting authority**

---

**I.1. Name and addresses**

Official name: Ville de Kourou  
Postal address: 30 avenue des Roches  
Town: Kourou  
Postal code: 97310  
Country: France  
Contact person: Mairie de Kourou  
For the attention of: M. le sénateur - maire  
E-mail: [secretariat.maire@kourou.info](mailto:secretariat.maire@kourou.info)  
Telephone: +594 594223131  
Fax: +594 594223130

**Internet address(es):**

General address of the contracting authority: <http://www.kourou.info/web>  
Address of the buyer profile: <http://kourou.synapse-entreprises.com>  
Electronic submission of tenders and requests to participate: <http://kourou.synapse-entreprises.com>

**I.2. Type of the contracting authority**

Regional or local authority

**I.3. Main activity**

General public services

**I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities**

The contracting authority is purchasing on behalf of other contracting authorities: no

**Section II: Object of the contract**

---

**II.1. Description**

**II.1.1. Title**

Acquisition de vêtements de travail et équipements de protections individuelles pour les agents techniques, la Police Municipale et les agents de services de la ville de Kourou.

**II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery**

Supplies  
Purchase  
Main site or place of performance: Ensemble des services communaux, 97310 Kourou.  
NUTS code FR93 Guyane

**II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system (DPS)**

**II.1.4.**

### **Short description of the contract or purchase(s)**

La présente consultation a pour objet la fourniture et la livraison de vêtements de travail, de chaussures et équipements de protection individuelle aux agents de la ville de Kourou.

#### **II.1.5. CPV code(s)**

18100000 Occupational clothing, special workwear and accessories, 18830000 Protective footwear, 18143000 Protective gear - FB03

#### **II.1.6. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

#### **II.2. Total value of the contract/lot**

##### **II.2.1. Total value of the contract/lot**

### **Section IV: Procedure**

---

#### **IV.1. Type of procedure**

##### **IV.1.1. Type of procedure**

Open

#### **IV.2. Award criteria**

##### **IV.2.1. Award criteria**

The most economically advantageous tender in terms of

1. Qualité des produits et matières.. Weighting 40
2. Délai de livraison.. Weighting 30
3. Prix.. Weighting 30

##### **IV.2.2. Information about electronic auction**

#### **IV.3. Administrative information**

##### **IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority**

12S0004.

##### **IV.3.2. Previous publication concerning this procedure**

###### **Contract notice**

Notice number in the OJ S: [2012/S 75-123567](#) of 18.4.2012

### **Section V: Award of contract**

---

Contract No: 97304 12 005

Lot No: 1

- Lot title: Achat et livraison de vêtements de travail pour les agents d'entretien et de service

#### **V.1. Date of conclusion of the contract**

27.9.2012

#### **V.2. Information about tenders**

Number of tenders received: 01

#### **V.3. Name and address of the contractor**

Official name: Sesipro

Postal address: 338 route de la Madeleine

Town: Cayenne  
Postal code: 97300  
Country: France  
E-mail: [info@sesipro.com](mailto:info@sesipro.com)  
Telephone: +33 594300069  
Fax: +33 594311924

**V.4. Information on value of the contract/lot**

Total value of the procurement:  
Value: 50 000 EUR  
excluding VAT  
If annual or monthly value:  
Number of months: 36

**V.5. Information about subcontracting**

The contract is likely to be subcontracted: no

Contract No: 97304 12 006

Lot No: 2

- Lot title: Achat et livraison de vêtements de travail pour les agents techniques

**V.1. Date of conclusion of the contract**

27.9.2012

**V.2. Information about tenders**

Number of tenders received: 01

**V.3. Name and address of the contractor**

Official name: Sesipro  
Postal address: 338 route de la Madeleine  
Town: Cayenne  
Postal code: 97300  
Country: France  
E-mail: [info@sesipro.com](mailto:info@sesipro.com)  
Telephone: +33 594300069  
Fax: +33 594311924

**V.4. Information on value of the contract/lot**

Total value of the procurement:  
Value: 80 000 EUR  
excluding VAT  
If annual or monthly value:  
Number of months: 36

**V.5. Information about subcontracting**

The contract is likely to be subcontracted: no

Contract No: 97304 12 007

Lot No: 3

- Lot title: Achat et livraison de chaussures de travail

**V.1. Date of conclusion of the contract**

27.9.2012

**V.2. Information about tenders**

Number of tenders received: 03

**V.3. Name and address of the contractor**

Official name: Sesipro  
Postal address: 338 route de la Madeleine  
Town: Cayenne  
Postal code: 97300  
Country: France  
E-mail: [info@sesipro.com](mailto:info@sesipro.com)  
Telephone: +33 594300069  
Fax: +33 594311924

**V.4. Information on value of the contract/lot**

Total value of the procurement:  
Value: 40 000 EUR  
excluding VAT

**V.5. Information about subcontracting**

The contract is likely to be subcontracted: no

Contract No: 97304 12 008

Lot No: 4

- Lot title: Achat et livraison d'équipements de protections individuelles

**V.1. Date of conclusion of the contract**

27.9.2012

**V.2. Information about tenders**

Number of tenders received: 02

**V.3. Name and address of the contractor**

Official name: Matériels et services  
Postal address: chemin de Suzini  
Town: Cayenne  
Postal code: 97300  
Country: France  
E-mail: [plpalluet973@gmail.com](mailto:plpalluet973@gmail.com)  
Telephone: +33 594296070  
Fax: +33 594305937

**V.4. Information on value of the contract/lot**

Total value of the procurement:  
Value: 20 000 EUR  
excluding VAT

**V.5. Information about subcontracting**

The contract is likely to be subcontracted: no

**Section VI: Complementary information**

---

**VI.1. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

## **VI.2. Additional information**

Le lot no 5 : Vêtements de travail, chaussures et accessoires pour la Police Municipale est déclaré infructueux en raison de l'absence de propositions et d'offres de la part des entreprises.

Annonce n° 423, BOAMP 76 B du 18.4.2012.

Date d'envoi du présent avis au JOUE et au BOAMP: 31.12.2012.

## **VI.3. Procedures for review**

### **VI.3.1. Review body**

Official name: Tribunal administratif de Cayenne

Postal address: 07 rue Victor Scoelcher

Town: Cayenne

Postal code: 97300

Telephone: +33 594254970

Fax: +33 594254971

### **VI.3.2. Review procedure**

### **VI.3.3. Service from which information about the review procedure may be obtained**

Official name: Tribunal administratif de Cayenne - bureaux

Postal address: 07 rue Fiedmond

Town: Cayenne

Postal code: 97300

Telephone: +33 594394550

## **VI.4. Date of dispatch of this notice**

31.12.2012